



Chers membres de la Swiss Society Bangkok,

Je suis très heureux de vous faire parvenir la dernière édition de notre newsletter. Alors que les mois d'été touchent progressivement à leur fin, j'espère que vous avez pu profiter de vacances reposantes et agréables, que ce soit en Suisse, en Thaïlande ou ailleurs dans le monde.

Vous trouverez dans cette édition un retour sur nos récentes manifestations, notamment nos populaires Get-Togethers, le tournoi de Jass, une « Metzgete » organisée chez Jacky et Tom, ainsi que la Fête nationale à la résidence de l'Ambassadeur de Suisse. À cette occasion particulière, nous avons eu le plaisir d'accueillir plus de 320 invités. Il s'agissait également de la cérémonie d'adieu de notre Ambassadeur, S.E. Pedro Zwahlen, qui a depuis pris ses nouvelles fonctions en Colombie. Nous lui adressons tous nos vœux de succès pour la suite de sa carrière professionnelle. Ces événements illustrent une fois de plus l'importance des échanges personnels et de la vie communautaire, qui sont au cœur de notre société.

Tournés vers l'avenir, nous avons le plaisir de vous annoncer une série de prochaines manifestations, dont de nouveaux Get-Togethers au Chesa, notre traditionnel tournoi de Jass ainsi que le dîner de raclette en novembre, qui marquera également la célébration du 95e anniversaire de la Swiss Society Bangkok. Ces événements offrent non seulement l'occasion de se retrouver et de perpétuer les traditions suisses, mais aussi de renforcer les liens au sein de notre communauté en pleine croissance.

Cette édition vous propose également des perspectives internationales et orientées vers la jeunesse. Nous y présentons le développement inspirant du hockey sur glace

en Thaïlande grâce à l'engagement du joueur suisse de la NHL Jonas Siegenthaler, dont le lien personnel avec la Thaïlande contribue à soutenir et à motiver de jeunes athlètes dans un environnement sportif encore peu courant dans le pays. Par ailleurs, nous vous présentons le Parlement des jeunes Suisses de l'étranger (YPSA), qui offre aux jeunes Suissesses et Suisses du monde entier une plateforme importante pour se mettre en réseau, échanger des idées et faire entendre leur voix. Si vous avez de jeunes membres de votre famille susceptibles d'être intéressés, n'hésitez pas à prendre directement contact avec l'organisation.

Enfin, cette édition contient également des informations importantes de l'Organisation des Suisses de l'étranger, notamment sur les derniers développements concernant le postulat relatif à l'assurance-maladie des Suisses de l'étranger hors d'Europe ainsi que sur l'extension du vote électronique dans deux nouveaux cantons. Le canton de Lucerne propose pour la première fois le vote électronique lors de la votation du 27 septembre, et le canton de Neuchâtel utilisera cet outil pour la première fois lors de la votation du 29 novembre. Ces thèmes concernent directement nombre d'entre nous à l'étranger et soulignent la nécessité de rester informés et engagés dans les évolutions politiques en Suisse.

Je vous souhaite une lecture passionnante et enrichissante et me réjouis de rencontrer beaucoup d'entre vous lors de nos prochaines manifestations ici à Bangkok.

Avec mes salutations les meilleures,

Josef Schnyder

Président de la Swiss Society Bangkok

Des Alpes à Bangkok : Jonas Siegenthaler rencontre les talents émergents du hockey sur glace thaïlandais

Le hockey sur glace n'est pas un sport que l'on associe habituellement aux climats tropicaux. Et pourtant, loin des lacs gelés des Alpes suisses et des grandes arènes nord-américaines, une nouvelle culture du hockey commence peu à peu à émerger en Thaïlande. Au cœur de ce lien inhabituel entre neige et soleil se trouve Jonas Siegenthaler – joueur de l'équipe nationale suisse et défenseur en NHL – dont les racines personnelles et la vision professionnelle inspirent la prochaine génération de talents thaïlandais.



JONAS SIEGENTHALER

Thai Heritage. World Class.

Jonas Siegenthaler is the first Thai player of Thai descent to have competed at the highest levels of the sport. Through dedication, discipline, and perseverance, he has achieved his dream on the world stage and become an inspiration for a new generation of Thai athletes.

“ I am proud of my Thai roots. It's part of who I am. I hope to inspire young Thai athletes to dream big and never give up. ”

– Jonas Siegenthaler

BORN May 6, 1997	BIRTHPLACE Zurich, Switzerland	HERITAGE Thai (Thailand)	HEIGHT 190 cm (6' 3")	WEIGHT 93 kg (205 lbs)	POSITION Defenseman	SHOOTS Left	CURRENT TEAM New Jersey Devils (NHL)
----------------------------	--	------------------------------------	---------------------------------	----------------------------------	-------------------------------	-----------------------	--

CAREER HIGHLIGHTS

- 2015** NHL Draft
Selected by the Washington Capitals
57th Overall (Round 2)
- 2015-2019** Made NHL Debut
with Washington Capitals
- 2021** Traded to
New Jersey Devils
- 2021-Present** Key Defenseman for
New Jersey Devils in the NHL

CAREER ACHIEVEMENTS

- NATIONAL HOCKEY LEAGUE (NHL)**
Competed in the world's best hockey league.
- WINTER OLYMPIC GAMES**
Competed at the Winter Olympic Games 2026
in Cortina, Italy.
- IIHF ICE HOCKEY WORLD CHAMPIONSHIP**
Represented Switzerland in the IIHF Men's World
Championship at the elite level.
- AHL & EUROPEAN EXPERIENCE**
Gained valuable experience in top leagues in
North America and Europe.
- ROLE MODEL**
An inspiration to Thai youth, promoting hard work,
discipline, and the pursuit of excellence in sports.

INTERNATIONAL TEAMS

- Winter Olympic Games
2026, Cortina, Italy
- IIHF Ice Hockey World Championship
2018, 2019, 2021, 2022, 2023, 2024
- Switzerland National Team
Representing Switzerland
at International Competitions

Siegenthaler a construit sa carrière impressionnante grâce à la discipline, à la constance et à une compréhension profonde du jeu. Représentant la Suisse au niveau international, il a contribué de manière significative à la solide réputation du pays sur la scène mondiale du hockey sur glace, notamment lors de grands tournois où la Suisse s'est à plusieurs reprises imposée comme un adversaire sérieux de l'élite mondiale. Il est reconnu pour sa présence calme sur la glace, son solide travail défensif et sa gestion intelligente du palet. Il

incarne ainsi de manière exemplaire le défenseur moderne.

Au niveau des clubs, il évolue actuellement au sein des New Jersey Devils dans la National Hockey League (NHL), considérée comme le plus haut niveau du hockey professionnel. Face aux meilleurs joueurs du monde, il s'est imposé comme un défenseur fiable et efficace, capable de prendre ses responsabilités dans les moments décisifs et jouissant d'une grande estime tant auprès de ses coéquipiers que de ses adversaires.

La connexion particulière de Siegenthaler avec la Thaïlande est particulièrement remarquable. Sa mère est thaïlandaise et sa famille entretient des liens étroits avec le pays. Ses parents vivent aujourd'hui à Hua Hin, une ville côtière davantage connue pour ses plages que pour les sports de glace. Ce contexte personnel l'a inspiré à aller au-delà de sa propre carrière et à contribuer au développement du hockey en Thaïlande.

Ces dernières années, le hockey sur glace s'est nettement développé en Thaïlande. Bien qu'il reste un sport de niche, il gagne en popularité, notamment auprès des jeunes athlètes. De nouveaux programmes d'entraînement, des infrastructures améliorées et un réseau international en expansion ont fortement stimulé cet intérêt. Malgré les défis évidents liés au climat et aux infrastructures, une communauté engagée de joueurs, entraîneurs et organisateurs poursuit avec détermination le développement de ce sport.

Un exemple important de cette évolution est le programme de développement U16 de l'équipe nationale thaïlandaise, qui joue un rôle central dans la formation des jeunes talents. Lors de sa visite, Siegenthaler a eu l'occasion de rencontrer cette équipe avec Mme Janista Charoonsmith, responsable du programme, et d'échanger avec les joueurs. Cette rencontre a permis un précieux transfert de connaissances et a constitué une source d'inspiration, les jeunes ayant pu dialoguer avec un joueur de NHL qui a un lien personnel avec leur pays.

L'engagement de Siegenthaler va toutefois bien au-delà d'un soutien symbolique. Il a récemment organisé un camp de développement à Chiang Mai, offrant aux jeunes joueurs thaïlandais un entraînement pratique et un aperçu des exigences du niveau professionnel. L'accent a été

mis sur les fondamentaux techniques, la compréhension tactique et la force mentale – des éléments essentiels à un développement sportif durable. Pour beaucoup de participants, il s'agissait d'une expérience rare et extrêmement motivante.

Son message aux jeunes athlètes est clair : avec de l'engagement, de la discipline et un bon encadrement, même des joueurs issus de pays non traditionnels de hockey peuvent atteindre le niveau international. « Je serais heureux de voir un jour un joueur thaïlandais percer dans une grande équipe », a déclaré Siegenthaler lors d'une rencontre avec des représentants suisses organisée par l'ambassade de Suisse. Aussi ambitieuse que soit cette vision, elle reflète la conviction croissante que la Thaïlande peut former des joueurs compétitifs au plus haut niveau.

Au-delà de l'entraînement et du développement des jeunes, sa visite a également inclus des engagements officiels et médiatiques visant à sensibiliser davantage au hockey sur glace et à mettre en lumière le potentiel de ce sport dans le pays. Une visite de courtoisie auprès du président de la fédération thaïlandaise de hockey sur glace a également permis d'explorer des pistes de coopération dans les domaines du développement sportif, des échanges culturels et du tourisme – des domaines dont les deux pays pourraient bénéficier.

Le hockey sur glace en Thaïlande a connu une évolution constante ces dernières années. Sur le plan international, la fédération thaïlandaise de hockey sur glace a réalisé des progrès, en particulier dans le développement des jeunes, avec des équipes U16 et U18 participant régulièrement à des tournois régionaux et obtenant déjà des résultats remarquables contre d'autres nations émergentes d'Asie.

De plus en plus de programmes et d'initiatives permettent aujourd'hui à une nouvelle génération d'accéder à ce sport. La multiplication des ligues locales, des académies de formation et des échanges internationaux témoigne d'une dynamique positive. Un nombre croissant de jeunes découvrent le hockey, portés par la curiosité, la passion et l'envie de se mesurer à d'autres. Avec des modèles comme Jonas Siegenthaler qui soutiennent activement cette évolution, ils reçoivent non seulement un

encadrement technique, mais aussi la conviction que leurs objectifs sont atteignables.

Des paysages glacés des Alpes aux rues animées de Bangkok, cette histoire est celle du lien, de l'ambition et des opportunités. Elle dépasse le simple cadre du hockey : il s'agit de construire des ponts, d'inspirer les jeunes générations et de partager une vision commune de l'avenir. Et lorsque ce jour viendra, il sera aussi le fruit de pionniers comme Jonas Siegenthaler, qui ont eu le courage d'imaginer ce qui devient possible lorsque la passion rencontre la détermination.



Texte et photo: Josef Schnyder

Parlement des jeunes Suisses de l'étranger (YPSA)

YPSA est une organisation qui s'engage à mettre en réseau les jeunes Suissesses et Suisses de l'étranger (âgés de 15 à 35 ans) et à représenter leurs intérêts. En tant que plateforme dynamique et inclusive, YPSA veille à ce que les voix, les expériences et les défis des jeunes Suisses de l'étranger soient entendus, pris au sérieux et pris en compte.

L'organisation propose régulièrement des événements en ligne, au cours desquels des thèmes tels que le service militaire ou les possibilités d'études en Suisse sont abordés. Par ailleurs, YPSA développe activement des liens avec d'autres organisations de Suisses de l'étranger dans le monde entier afin de favoriser les échanges, de renforcer les partenariats et de connecter les personnes à travers des activités culturelles.

Pourquoi rejoindre YPSA ?

- Faire partie d'une communauté mondiale
- Participer à un forum d'échange et de dialogue international
- Faire entendre la voix des jeunes Suisses de l'étranger
- S'impliquer dans diverses activités et manifestations

Vous nous trouverez sur tous les réseaux sociaux et vous pouvez vous inscrire via notre site internet, où vous trouverez de plus amples informations.



Website: <https://ypsa.ch/>

Instagram: @ypsa_switzerland

LinkedIn: YPSA Switzerland

Texte: Carlos Andrés Martínez Saas, Co-President of YPSA México

Recherche d'une famille d'accueil:



Je m'appelle Yannick Christen, j'ai 14 ans et je viens de Suisse. J'ai l'opportunité de venir comme élève d'échange pendant 5 semaines à la Swiss School RIS – Swiss Section à Bangkok. Je suis actuellement à la recherche d'une famille

d'accueil pour la période du 20 février 2027 au 26 mars 2027 (5 semaines), bien entendu contre rémunération. Ce serait idéal si je pouvais séjourner dans une famille ayant également des enfants fréquentant cette école, mais ce n'est pas une condition indispensable. Je me réjouirais beaucoup de cette expérience et vous remercie d'avance pour votre soutien.

Email : christen.caroline@gmx.ch

Revue du deuxième trimestre

Tournoi de Jass, 11 juillet :

16 joueurs ont participé à notre deuxième tournoi de Jass de l'année – dans une ambiance véritablement internationale. En plus des participants de Bangkok, nous avons eu le plaisir d'accueillir des invités venus de Hong Kong, de Singapour et même du canton du Jura. La victoire est revenue à notre ancien champion suisse Stefan Kuhn, vêtu de manière très appropriée du maillot rouge de la sélection nationale. Un beau symbole, même si l'équipe nationale suisse de football n'a malheureusement pas réussi à rivaliser avec l'Argentine lors du quart de finale disputé le dimanche matin suivant. Parmi les autres temps forts figuraient de superbes prix, composés de délicieuses spécialités de viande et de pâtisseries raffinées, généreusement sponsorisés par Jacky Bakes.



Get-Together, 21 juillet :

Notre Get-Together de juillet a été enrichi par une présentation de notre membre Priska Rüegg, qui a présenté son nouveau livre de cuisine « Willkommen in Thailand – Die Seele der thailändischen Küche ». Ce livre propose non seulement de délicieuses recettes, mais aussi des aperçus passionnants des traditions culinaires thaïlandaises, des ingrédients locaux ainsi que des histoires qui se cachent derrière les plats.

Get-Together, 15 septembre :

32 membres se sont retrouvés au restaurant Chesa pour une soirée conviviale autour d'un repas suisse, de conversations stimulantes et d'un échange animé. Notre président Josef Schnyder, délégué au Conseil des Suisses de l'étranger, a présenté une intervention engagée sur l'Organisation des Suisses de l'étranger (OSE) et son rôle dans la représentation des citoyennes et citoyens suisses vivant à l'étranger. Vous trouvez sa présentation en ligne : [ASO Presentation](#)

Fête nationale du 1er août :

La Swiss Society Bangkok a célébré la 735e Fête nationale suisse en compagnie d'environ 320 invités dans la résidence de l'Ambassadeur de Suisse. Les participants ont profité d'une élégante réception dans le jardin, avec du vin suisse, un buffet généreux composé de spécialités traditionnelles suisses et de desserts, ainsi qu'une animation musicale assurée par un duo d'accordéonistes suisses, qui a contribué à créer une ambiance authentique et conviviale.



Visitez la galerie photos :
[Photo gallery Swiss National Day](#)

Metzgete chez Jacky et Tom, 19 septembre :

35 invités ont profité d'une ambiance détendue et conviviale autour de délicieuses spécialités suisses – allant de mets rustiques à base de viande et de charcuterie jusqu'à de fins desserts. L'association d'une bonne cuisine, d'une compagnie agréable et d'une atmosphère chaleureuse a fait de cet événement un après-midi inoubliable. Un grand merci à Jacky et Tom pour leur généreuse hospitalité !



Evénements à venir

- 3 Oct** Tournois de Jass, restaurant SwissCorner
- 20 Oct** Get-Together, restaurant Chesa
Présentation de Vicky Janssens sur la compensation carbone et les projets climatiques de la DDC en Thaïlande
- 17 Nov** Get-Together, restaurant Chesa
- 21 Nov** Soirée raclette dans le jardin de l'ambassadeur de Suisse et célébration du 95e anniversaire de la SSB.



Pour plus d'informations et les communications actuelles, veuillez consulter notre site web :
<https://www.ssb.or.th/events/events>



RIS-SWISS-SECTION
DEUTSCHSPRACHIGE
SCHULE BANGKOK



Exzellente
Deutsche
Auslandsschule

SO MUCH MORE THAN A SCHOOL

ALL NATIONALITIES ARE WELCOME



OPEN HOUSE

Discover RIS Swiss Section & Explore Our New Facilities

DATE: Saturday, September 26th, 2026 TIME: 9:30 am to 12:30 pm

Meet our teachers and School Leadership Team, connect with parents and students, tour our campus, and discover how we nurture confident, responsible global citizens in a warm, family-like environment while learning more about our unique Swiss and German curriculum for children aged 2 to Grade 12. See our newest facilities during an extended tour starting at 11:30 am.

THE GERMAN-LANGUAGE	COMPETENCE CENTER
THE MULTILINGUAL	EDUCATION HUB
A UNIQUE PLACE OF	CULTURAL CONVERGENCE
A VALUE-BASED	COMMUNITY

[REGISTER NOW](#)

www.ris-swiss-section.org



Actualités de l'OSE

de Josef Schnyder, délégué du Conseil des Suisses de l'étranger (CSE) pour la Thaïlande

1) Assurance maladie

Le Conseil fédéral a rendu son avis sur le postulat 26.3537 « Garantie de l'assurance maladie pour les Suisses de l'étranger hors UE/AELE » et recommande – sans surprise – son rejet. Il maintient le statu quo et renvoie à l'article 7a de l'ordonnance sur l'assurance-maladie (OAMal), selon lequel des solutions de continuité existent en cas de départ à l'étranger. Dans le même temps, il reconnaît toutefois que des examens médicaux peuvent être exigés et admet que, « dans certains cas, aucune solution appropriée n'existe ». Il confirme ainsi le cœur du problème soulevé par le postulat.

Dans sa justification, le Conseil fédéral souligne que la majorité des Suisses de l'étranger vivent aux États-Unis, au Canada et en Australie, où les coûts de santé sont nettement plus élevés qu'en Suisse. Une intégration de ces personnes dans le système LAMal pourrait donc entraîner des coûts supplémentaires et, par conséquent, une hausse des primes. Le postulat vise cependant principalement les personnes ayant cotisé pendant de nombreuses années à l'OKP durant leur vie active – typiquement des retraités. Or ces personnes peuvent difficilement émigrer vers ces pays en raison de leurs politiques migratoires restrictives. L'argument du Conseil fédéral apparaît donc incomplet.

En outre, le Conseil fédéral avance que les personnes vivant à l'étranger ne sont en principe plus soumises à l'impôt suisse. Toutefois, cela néglige le fait que les Suisses de l'étranger continuent de contribuer fiscalement, notamment par l'impôt à la source sur les rentes, l'impôt anticipé sur les revenus du capital ou encore l'imposition immobilière. Par ailleurs, l'assurance maladie est principalement financée par les primes et n'est donc que partiellement liée à la charge fiscale.

Des éléments centraux du postulat restent sans réponse : aucune présentation systématique de modèles politiques pour une poursuite volontaire de la couverture n'est proposée, ni une analyse macroéconomique globale. En particulier, les éventuels effets d'allègement – tels qu'une réduction du tourisme médical ou la diminution

des prestations complémentaires (PC) ainsi que des coûts élevés de soins et de homes en Suisse – ne sont pas pris en compte. Le Conseil national est désormais appelé à se prononcer.

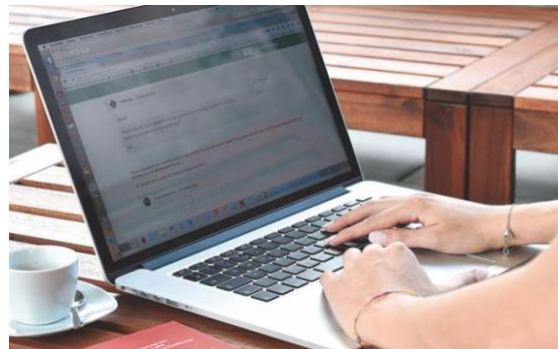
Liens :

[Postulat 26.3537 Text](#)

[Argumentarium](#)

[Stellungnahme Antwort Bundesrat](#)

2) E-Voting



KANTON LUZERN

Dès septembre 2026, les Suisses de l'étranger ayant le droit de vote pourront également voter par voie électronique. Tous les Suisses de l'étranger inscrits dans le canton de Lucerne recevront automatiquement une carte d'électeur, leur permettant de voter par voie électronique, par correspondance ou aux urnes. Une inscription préalable pour le vote électronique n'est pas nécessaire.

ne.ch

RÉPUBLIQUE ET CANTON DE NEUCHÂTEL

Le système de vote électronique sera bientôt également mis à disposition des Suisses de l'étranger du canton de Neuchâtel, et ce pour la première fois lors des votations du 29 novembre. Mais attention : **pour avoir accès au canal de vote électronique, les Suisses de l'étranger neuchâtelois doivent s'inscrire au vote électronique!** Faites-le le plus rapidement possible, afin que le canton puisse vous envoyer les documents nécessaires pour les votations de novembre. Vous trouverez les informations sur la procédure d'inscription sur le site internet du canton :

<https://www.ne.ch/themes/etat-droit-et-finances/democratie/vote-electronique>.